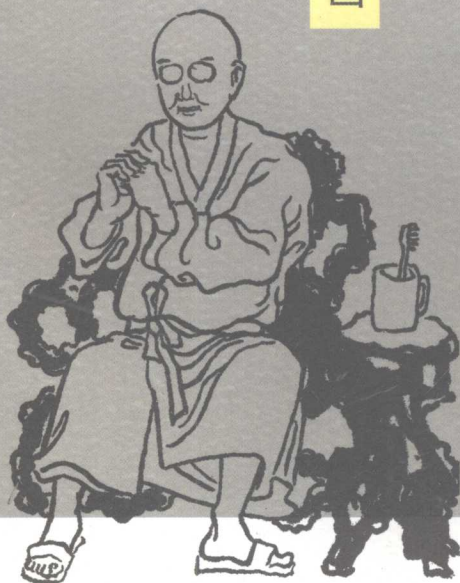


今读
古书

孫子兵法

● 北师大珠海分校通识教学推荐教材

王德胜◎编著 宋 洁◎审校 李可讲◎绘画



啓功題



中华工商联

孫子兵法

● 北师大珠海分校通识教学推荐教材

王德胜◎编著 宋 洁◎审校 李可讲◎绘画



李可讲

③

—3



中华工商联合出版社

责任编辑：王 静

封面设计：回归线

图书在版编目 (CIP) 数据

孙子兵法/王德胜编著. —北京：中华工商联合出版社，2008. 2

(古书今读系列)

ISBN 978 - 7 - 80249 - 068 - 0

I. 孙… II. 王… III. ①兵法 - 中国 - 春秋时代
②孙子兵法 - 译文 IV. E892. 25

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 016446 号

中华工商联合出版社 出版、发行

北京东城区东直门外新中街 11 号

邮编：100027 电话：64153909

网址：www. chgslebs. cn

三河市耀德印务有限公司印刷

新华书店总经销

150 × 230 毫米 印张：10. 75 250 千字

2008 年 7 月第 1 版 2008 年 7 月第 1 次印刷

ISBN 978 - 7 - 80249 - 068 - 0/I · 001

定 价：26. 00 元

王德胜

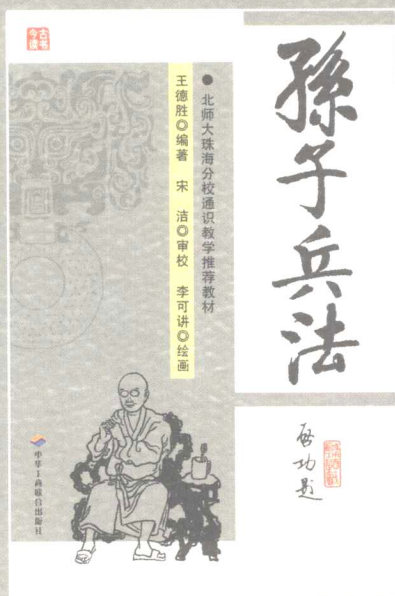
1942年生，河北霸州人，北京师范大学哲学与社会学学院教授、博士生导师。

宋 洁

1966年生，北京人，北京师范大学哲学系毕业，北京大学哲学系研修中国哲学和中国文化。

李可讲

1963年生，陕西西安人，理学及法学学士。



封面题字：启 功

责任编辑：王 静

封面设计：四脑视觉传达
010-51264077

序

本书是作者“古书今读”系列的一卷，“古书今读”已出版的有《易经》、《道德经》、《论语》，再加上即将出版的《庄子》、《孙子兵法》，共五卷；计划出十卷，下五卷为《韩非子》、《荀子》、《墨子》、《孟子》和《吕氏春秋》。出版这些书的目的是弘扬中华文明，凝聚华人精神，促进中华腾飞。本书力求做到通俗简明，图文并茂，易读，易传播，并企望能使中华文明走向世界。

《孙子兵法》系孙武所著。孙武是中国古代军事学家，字长卿，齐国乐安人，春秋末期吴国将军。他既是军事思想家，也是军事哲学家，活动时间约在公元前6世纪末至公元前5世纪初。其祖为陈国公子妫完，因内乱逃至齐国，改姓田氏。孙武祖父齐大夫田书伐

莒有功，齐景公赐姓孙氏。后因齐国内乱，孙武出奔吴国。经吴国重臣伍员推荐，向吴王阖闾进呈所著兵法十三篇，因而被重用为将。

公元前506年，吴王阖闾采纳孙武等人建议，乘楚国兵疲松懈之机，率军从楚国守备薄弱的东北部实施迂回奇袭，一举攻入楚都郢，楚国因此丧失了争霸力量。吴国“西破强楚，北威齐晋，南服越人”，以一隅之地而称霸天下，孙武起了重要作用。

《孙子兵法》总结春秋末期及以前的战争经验，在中国和世界军事史上，最早地、比较系统地论述了战争全局问题，提出“知彼知己，百战不殆”这一指导战争的普遍规律。孙武作为中国古代军事学和军事哲学的奠基人，对全世界产生了广泛而深远的影响。

《孙子兵法》作为历史名著和世界最著名的兵书，被列为《武经七书》之首。此书又称《吴孙子兵法》、《孙子》。《隋书·经籍志》载为“吴将孙武撰”。《孙子兵法》是世界公认的现存最古老的军事著作。全书

共十三篇，5900余字。1972年山东临沂银雀山汉墓出土的竹简《孙子兵法》及《史记·孙子吴起列传》均有“十三篇”《孙子兵法》的明确记载。《汉书·艺文志》作“《吴孙子兵法》八十二篇，图九卷”。《隋书·经籍志》著录则有二卷、一卷的不同卷本。《旧唐书·经籍志》、《新唐书·艺文志》著录有“《孙子兵法》十三卷”。《宋史·艺文志》则有多种注本的著录，但不论卷数多少均为十三篇。到目前为止，应当说银雀山竹简《孙子兵法》为最早的传世本，惜为残简，不能窥其全貌。现存重要版本有南宋宁宗时所刻《十一家注孙子》三卷足本，宋刊《武经七书》本；另外还有西夏文本以及明、清以来各家注本五十余种。

《孙子兵法》揭示了战争的若干客观规律，被誉为“兵经”，在世界军事史上占有极为突出的地位。在第一篇中，就开宗明义地指出：“兵者，国之大事，死生之地，存亡之道，不可不察也。”把战争看做关系军民生死、国家存亡的大事而加以认真研究。并且说：

“亡国不可以复存，死者不可以复生。故明君慎之，良将警之。”要求对战争持慎重态度。主张预作准备：“无恃其不来，恃吾有以待也；无恃其不攻，恃吾有所不可攻也。”对战争要做到有备无患。

《孙子兵法》还着重论述了决定战争胜败的基本因素，提出要“经之以五事，校之以计，而索其情：一曰道，二曰天，三曰地，四曰将，五曰法”“凡此五者，将莫不闻，知之者胜，不知者不胜”。在战争中“主孰有道？将孰有能？天地孰得？法令孰行？兵众孰强？士卒孰练？赏罚孰明？吾以此知胜负矣。”认为对敌我双方的优劣条件进行估计和比较，就能在战前判断谁胜谁负。指出：“道者，令民与上同意也。故可以与之死，可以与之生，而不畏危”，又说：“修道而保法，故能为胜败之政。”

《孙子兵法》很重视和强调将帅的地位和作用，认为将是“国之辅也”。把具备“智、信、仁、勇、严”五个条件的将，看做是决定战争胜败的重要条件。要

求将帅要有“知彼知己”“知天知地”的广博知识和卓越的才能；有“知诸侯之谋”的政治头脑；有能“示形”“任势”的指挥艺术；有“进不求名，退不避罪”的博大心胸；还要有勇有谋，能“料敌制胜”“通于九变”；善于用间、“因粮于敌”等，即要求将帅掌握战争艺术。

《孙子兵法》的治军思想在于文武兼施、刑赏并重。对俘虏提出“卒善而养之”，是为了战胜敌人，壮大自己。为了了解敌我双方的情况，正确地指导战争，它还提出：“知胜有五：知可以战与不可以战者胜；识众寡之用者胜；上下同欲者胜；以虞待不虞者胜，将能而君不御者胜。此五者，知胜之道也。”这些闪光的军事思想，经历了 2500 多年而不衰，一直被后世的军事家、哲学家所推崇。当今，世界上几乎所有重要国家和民族，都把《孙子兵法》译为本民族的文字出版，一些发达国家还把它列为军事学院教材。

《孙子兵法》在作战方针上，强调“兵贵胜，不贵

久”。为了达到进攻速胜的目的，主张要充分准备，“先胜而后求战”。要“避实而击虚”，集中兵力，击敌要害“攻其无备，出其不意”。行动要迅速，“兵之情主速，乘人之不及”“善战者，其势险，其节短”。要尽可能掌握战争主动权，指出：“善动敌者，形之，敌必从之；予之，敌必取之。以利动之，以卒待之。”对于深沟高垒固守之敌人，则采取“攻其所必救”的战法，调动敌人。在作战指导原则上，要“先为不可胜，以待敌之可胜”。等待战机时，要“以治待乱，以静待哗，以逸待劳，以饱待饥”。并设法造成“我专而敌分”“以十攻其一”“以众击寡”的有利态势。作战时，兵行诡道，兵不厌诈，“能而示之不能，用而示之不用，近而示之远，远而示之近”；对待敌人，“卑而骄之”“怒而挠之”“逸而劳之”“亲而离之”。以此扰乱敌将的心境，挫伤敌军的士气，造成敌人的过失，使敌人弱点暴露，陷于被动。

《孙子兵法》强调要正确地使用兵力和灵活地变换

战术。指出：“凡战者，以正合，以奇胜”。认为作战通常是用“正”兵当敌，用“奇”兵取胜。而“奇正之变”又是“不可胜穷”的。《孙子兵法》强调具体情况具体分析，灵活机动地作战，“途有所不由，军有所不击，城有所不攻，地有所不争，君命有所不受。”认为作战如流水，因形而变，“兵无常势，水无常形，能因敌变化而取胜者，谓之神”。

为弘扬和普及中华古老文明，我们出版了这套配图版《孙子兵法》。本书采用北京师范大学图书馆古籍室馆藏嘉庆二年的《孙子注》为底本，参考志新斋竹简本，故宫黄卷本，综合当代考古之新发现而成。

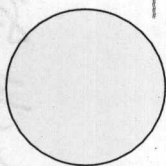
本书能完成，多谢北京大学哲学系、北京师范大学哲学与社会学院，北京师范大学图书馆诸位先辈和同仁，感谢出版社的朋友。不当之处，请读者赐教。

王德胜 宋洁

2008年2月19日珠海·京师家园1-2-402

目录

Contents



序	〇〇一
第一篇	〇〇一
计篇(Estimates)	
第二篇	〇一三
作战篇(Waging War)	
第三篇	〇二五
谋攻篇(Offensive Strategy)	
第四篇	〇三七
形篇(Dispositions)	
第五篇	〇四七
势篇(Posture of Army)	
第六篇	〇五九
虚实篇(Void and Actuality)	
第七篇	〇七三
军争篇(Maneuvering)	
第八篇	〇八五
九变篇(Nine Variables)	
第九篇	〇九五
行军篇(On the March)	
第十篇	一〇九
地形篇(Terrain)	

孙子兵法

第十一篇	一二一
九地篇(Nine Varieties of Ground)	
第十二篇	一三九
火攻篇(Attack By Fire)	
第十三篇	一四九
用间篇(Use of Spies)	

第一篇 计篇

提要：战争是关系到国家生死存亡的大事。兵行诡道，将要智信仁勇严，需上下同心，举全国之力而为。

正文

孙子曰：兵者，国之大事，死生之地，存亡之道，不可不察也。

今译

孙子说：战争是国家的大事，是关系到国家和民族的生死存亡的根本问题，不可不认真考察研究。

正文

故经之以五事，校之以计，而索其情。一曰道，二曰天，三曰地，四曰将，五曰法。道者，令

愚公日记

我和智叟是在

移山的故事中成名的

那故习的教训是

命运总有聪明以外的因素



孫子兵法

民与上同意也，故可以与之死，可以与之生，而不畏危也。天者，阴阳、寒暑、时制也。地者，远近、险易、广狭、死生也。将者，智、信、仁、勇、严也。法者，曲制、官道、主用也。凡此五者，将莫不闻，知之者胜，不知之者不胜。

今译

所以，要从五个方面分析研究，比较敌对双方的各种条件，以探求战争胜负的情形：一是道，二是天，三是地，四是将，五是法。所谓“道”，是使民众与国君的利益和愿望相一致，这样，民众在战争中就可为国君出生入死而不怕危险。所谓“天”，是指昼夜、晴雨、寒冷、炎热、四季更替等气候条件。所谓“地”，是指路程的远近、地势的险阻或平坦、作战地域的宽广或狭窄、地形是否利于攻守进退等地理条件。所谓“将”，是指将帅的智谋才能，他们能否做到赏罚有信，爱抚士卒，勇敢果断，军纪严明。所谓“法”，是指军队组织编制、军事训练、管理教育、军令法规、武器装备、军需供给等制度规定。以上五个方面，将帅们没有不知道的；然而，只有深刻了解、确实掌握的才能打胜仗，否则，就不能取胜。

正文

故校之以计，而索其情。曰：主孰有道？将孰